

Törösvidek

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Békéscsaba, Szent István tér 18. Telefon 60.
Postatakarékpénztári csekk száma: 34-141.

Felelős szerkesztő:
MIGEND DEZSŐ

Előfizetési árak:
Negyedévre 6 pengő, e, y hónapra 2 pengő
Egyes szám ára 10 fillér.

A magyar törvénytárból

Irta: KÓRÓDI KATONA JÁNOS
országgyűlési képviselő

Az úgynevezett, vagy magukat úgynevező radikálisok, cégjegyzett demokraták gyakran lebecsülik a régi magyar törvényhozást, sőtét középkort, kriptát, penészl emlegetnek, míhelyt valaki nem a pusztán utcai eseményeiben ismert, vagy talán még így sem ismert mai napot, hanem a kétségtelenül bizonyos mennyiségű ismeretet, emlékeztet, bizonyos tanulást, vagy tanultságot igénylő tegnapot említi előttük. Holott például, ha elővesszük régi törvénykönyveinket, esodálattal állapíthatjuk meg, hogy vannak olyan törvényeink, amelyeket mintha a mai szomorú viszonyokra alkottak volna.

Ma sok baj van az adóvégrehajlások körül. Érdekes, hogy az 1411. évi pozsonyi országgyűlés már tett intézkedéseket az adóztatásra nézve és az adóbehajtás szabályozása érdekében.

Ma állandó témája a társadalomnak az álláshalmazás kérdése. A mi őseink már ebben a tekintetben is intézkedtek, mert az 1439. évi törvény az első törvényünk, amely az álláshalmazás, illetve a több hivatalviselés eltiltásáról intézkedik. Egy 1498. évi törvényünk ismétellen kimondja, hogy senki két hivatalt nem viselhet.

Az egész magyar nemzet politikája és közvéleménye a revíziót követeli. Az 1449. évi törvényünk követeli a Felvidék kiszabadítását a cseh martalócok, a huszita zsebrákok kezeiből. Ma is ugyanez az eset. Egy 1486-ban kelt törvényünk intézkedik arról, hogy az ok nélkül perlekedők kettős bírsággal büntetlensenek. Egy másik érdekes magánjogi intézkedés, amely szintén kapcsolatban van összeférhetetlenségi törvényünkkel, az, hogy az ügyvédek egyszerre legfeljebb 14 embernek az ügyét vihetik.

Egy 1495-ben kelt törvényünk a haza iránti hűtlenség feletti bírások kizárólag az országgyűlés plenáris jogának mondja ki és az országgyűlés élt is ezzel a jogával, amikor Szerencsés, vagy Fortunátus Imre kincstárnokot, aki visszaélt a nemzet javaival, rövid úton elesapla.

1500-ban egyik törvénycikkünk kimondja, hogy az ország törvényeit és jogszokásait össze kell írni, azaz kodifikálni kell. Ma itt állunk a törvények, rendeletek tömkelegében, amelyeknek tisztázását és a nagyközönség számára hozzáférhetővé tételét annyira kívánatosnak tartjuk.

1504-ben elrendeli egy törvény, hogy az országgyűlés által meg nem szavazott adókat sem önként,

sem a kormány erőszakoskodására sem szabad befizetni. A háború előtt, az osztrák-magyar közös ügyek miatt, mennyi ex-lex hadakozás folyt e körül a törvény körül.

1507-ben kimondja a magyar törvényhozás, egész Európát megelőzve, a parlamenti kormányrendszer és a király tanácsosainak felelősségét.

1518-ban a bécsi országgyűlés kimondja, hogy az országgyűlés igazolatlanul távol lévő tagjai pénzbírsággal sújtatnak és pedig a főnemesség 800 aranyforinttal, a köznemesség pedig 400 aranyforint bírsággal.

Csehország kiválik a kisantantból és a magyar-olasz-osztrák egyezményhez csatlakozik

Bécs, november 21.

Osztrák politikai körök annak a véleményüknek adnak kifejezést, hogy Csehország január végén, vagy február elején csatlakozni fog a

1523-ban elrendeli az országgyűlés, hogy a lakosság kényelmére több aprópénz verendő. Ez ma is aktuális.

1526-ban, a mohácsi vész előtt a rákosi országgyűlés kimondja, hogy hatálytalanítja a külföldi adósleveleket és az aranypénznek és értékeknek kivételét az országból megtiltja.

Amikor visszatekintünk a régi magyar történelemnek ezekre a gyönyörű emlékeire, akkor látjuk, hogy mennyire nincs igazuk azoknak, akik magukat a nemzeti múltól és tradícióktól itt is el akarják szakítani.

magyar-olasz-osztrák gazdasági együttműködéshez és hajlandó lesz a római jegyzőkönyvekhez csatlakozni.

A délamerikai háborus vizályról tárgyal a Népszövetség

Genf, nov. 21.

A Népszövetség rendkívüli közgyűlése ma délelőtt újabb ülést

tartott. Az ülésen tárgyalás alá vették a chakói kérdésben kiküldött bizottság jelentését.

Fegyverkezési egyenjogúságot követel Ausztria Genfben

Bécs, november 21.

Ausztria népszövetségi és leszerelési képviselőjének az a kijelentése, melyben a kormány nevében tegnap Ausztria számára egyenjogúságot követelt a fegyverkezés terén, nagy feltűnést keített. Flügél kijelentésével kapcsolatban bécsi beavatottak a következőket mondták: Flügél Ausztria állás pontját szabatosan kifejtette. Es. e rint ismét életre kell kelteni a leszerelési értekezlet munkáját, vagy pedig ha az értekezletet bizony-

talán időre elhalasztanák, más módot kell keresni Ausztria egyenjogúságának elismerésére. Ami a leszerelési kérdés részleges megoldásának kérdését illeti, Ausztria a leszereléssel kapcsolatban kénytelen volt kijelenteni, hogy erről a kérdéstről szóló kisebb jelentőségű megállapodásokat Ausztria mindaddig nem írhat alá, míg meg nem oldják a főkérdést és Ausztria nem kapja meg a számára elengedhetetlenül szükséges védelmi egyenjogúságot.

Elbukik a szerb fenekedés a nagyhatalmak ellenállásán

A francia külpolitika érdekei keresztezik a szerbek genfi tervét

Genf, november 21.

A múlt év júniusában 320.000 külföldön élő horvát a Népszövetséghez beadott emlékiratban rámutatott szülőhazájának elnyoma-

tására és kérte a helyzet orvoslását. Erre hívja fel most a figyelmet a »Neue Züricher Zeitung«, Délszláviának azzal a tervével kapcsolatban, hogy a Népszövetség elé

viszi a marseillei gyilkosság ügyét. Amikor a belgrádi kormány — írja a lap — ezt a kérdést felveti Genfben, ez azért is történik, hogy a figyelmet elterelje Délszlávia hátsó állapotairól. A kérdés mint közvetlen szomszédot, Magyarországot állítja bűnbakul. Horvát terroristák Magyarországon kívül más államokban is éltek s ha fel akarják vetni a terroristák kérdését, amelyben minden állam érdekelve van, akkor azt sokkal szélesebb alapokra kellene fektetni. Nagybritannia és Olaszország is bizonyára utálnak arra, hogy a terrorista cselekmények oka Horvátországnak a szerbek által történt elnyomása. Erre már több külföldi angol és francia író is felhívta annakidején Sándor király figyelmét. A gyilkosság megmutatta, hogy ezeknek az embereknek igazuk volt, amikor Horvátország viszonyait az európai béke veszélyének lüktették fel.

Bár egyes francia lapok a maguk pártállása szerint ma azt írták, hogy a marseillei gyilkosság ügye körül tegnap este robbanási légkör alakult ki Genfben, a francia sajtó jórésze és az angol lapok is közlik, hogy Laval francia külügyminiszter és a kisantant képviselői között folytatott tegnapi tanácskozás arra az eredményre vezetett, hogy a délszláv emlékirat érdemleges tárgyalását a Népszövetség januári ülészakára halasztják. Ebben az elhatározásban nyilván a nagyhatalmak befolyása érvényesült, mert különösen Angliának az volt az álláspontja, hogy nem szabad a mai időkben elmérgesíteni a nemzetközi helyzetet, ezenkívül mint a Figaró jelenti, Franciaország nem akarja, hogy a Saar-vidéki népszavazás előtt olyan vita induljon meg, amelyet azután nehéz volna korlátok közé szorítani. A »Daily Express« megírja, hogy Laval a francia külpolitika érdekében azt kívánja, hogy a délszlávok temesék el a csatabárdot Magyarországgal szemben és felhívja Jelticsét, hogy az emlékirat sürgős tárgyalását ne követelje. Ez azt jelenti, hogy az emlékirat tárgyalására valószínűleg csak a Saar-vidéki népszavazás után kerül sor. Mérsékletet tanácsol Délszláviának a »Daily Mail« szerint Laval mellett Eden is.

Hangoztatják, hogy olyan vádakkal, amelyeknek alapját csak határozatlan politikai bizonyítékok alkotják, nem szabad a nemzetközi helyzetet rontani. Az emlékirat ügyében a végleges döntést ma este hozzák meg Laval és a kisantant képviselői között folytatandó tanácskozáson.

NAPI JEGYZETEK

Kovács Lajos és a mesebeli herceg

Egy zimankós téli napon, sok-sok évvel ezelőtt két kopottas katonaruhás férfi állított be a Körösvidék szerkesztőségébe. Két tartalékos tiszt, akik akkor érkeztek meg Szibériából, a legszörnyűbb hadifogoly sors átkínldása után. Az egyik Kovács Lajos volt, akit társa mutatott be.

— Civilben tanító, de kitűnően rajzol és ért a linóleummetszéshez is.

Kovács Lajos, a hajdani gyulai honvéd géppuskás szakasparancsnok, a Gyóni Gézály orosz harc-téri és szibériai fogolytábori kálváriájának osztályosa, attól kezdve a »Körösvidék« rajzolóművésze lett. Ki ne emlékezne pompás lendületű, eleven, ötletes rajzaira, amelyek egy évtizeden keresztül oly sokszor fakasztottak derűt Olvasóink szívében!

Nevének békéscsabai halhatatlansága az általa illusztrált és ki-mondottan az ő pompás karika-turista tehetségére alapított »Kotkodás« című tréfás laphoz fűződik, amely azért szűnt meg, mert Kovács Lajos időközben tanítói állást kapott — Beélmegyeren.

Mi küzdünk a magyar tanyavilág kulturális és szociális érdekeinek minél teljesebb érvényesüléséért és ezért éveken át igyekeztünk min-tául állítani azt az országos vi-szonylatban is figyelemreméltóan hősi és eredményes küzdelmet, ame-lyet Kovács Lajos, az átlagon fe-lüli kulturájú és átlagon felüli mű-vésztehetségű magyar tanító a tanyavilágban folytatott. Az önfeláldozásig menő éjjel-nappali mun-ka, a magyar fajszeretet és a kin-csekben bővelkedő lélek bőkezű magyeltése csodákat művelt a beélmegyeri őstalajon. Szövetkezet, népház, tüzoltószervezet, harang, mind-mind Kovács Lajosnak, a mintatá-nítónak fáradozásával született meg Beélmegyeren és hirdeti, hogy az igazán értékes lélek bárhol oszto-gatja kincseit, mindenütt alkothat, ha igazi ideális lelkesedés a vezére.

A magyar tanyai tanító sokoldalú hivatásának mintaszerű betöltése emberfeletti megterhelést jelentett, de Kovács Lajos még emellett is megmaradt művésznek. Tehetség-e nem kallódott el, hanem új szí-nekkel gazdagodott és bevonult a méltó megbecsültetés első polcá-ra, a gyulai iparostanone iskola rajztanári állásának elnyerése alkalmával. Ma pedig már — amint olvassuk, — neve eljutott a ma-gyarországi érvényesülés Parnasz-szására, a budapesti sajtóba is.

A budapesti lapok, ott, ahol Jus-zszuf Kemal egyiptomi hercegnek és társainak gyulai vadászatáról ír-nak, megemlítik azt is, hogy az egyiptomi herceg Kovács Lajos rajz-tanárnak 200 — azaz Kettőszáz — pengőt adott a róla készült pompás karikatúráért.

Ime, az önfeláldozó hazafiúi mun-kában eltöltött évtizedek számítla-n szép eredménye nem elég — egy mesebeli hercegnek kell jönnie, hogy egy kitűnő magyar vidéki művész neve egy pillanatra felcsil-lanjon a magyar fővárosi sajtó-ban. M.

— Ezen a héten a Réthy, Stúdy és Dolcsch gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot.

Kommunista mozgolódás a Balkánon

Bukarest, november 21. A rendőrség diákokból álló kom-munista sejtet leplezett le és a sejt lizenőt tagját őrizetbe vette. A rendőrség szerint a diákok a har-madik internacionálét akarták elő-készíteni a Balkánon.

Több mint ezer kubikos él Békés vármegyében

A Magyar Statisztikai Szemle leg-utóbbi számában érdekes kimutatás jelent meg a kubikosok helyzeté-ről és arról, hogy az ország egyes vidékein milyen számban élnek.

Az egész országban 9.176 kubi-kosmunkás él, akiknek száma családjakkal együtt 27.700. Az Alföl-dön él a legtöbb kubikos, számsze-rűleg 8.246 és ezek családtagjaik-kal együtt 25.525 lelket számlál-nak.

Vármegyei viszonylatban első-sorban Csongrád vármegye jön számításba, ahol 2.967 kubikosnak 9.488 lelket kell eltartania, azután következik Jász-Nagykun-Szolnok vármegye, majd harmadsorban Bé-késvármegye, ahol 1.365 kereső ku-

bikosnak összesen 4.112 lelket kell eltartani. A többi vármegyékben alig-alig van százat meghaladó ku-bikos munkás. A fenti három vár-megyében él az ország összes ku-bikosainak 85 százaléka. Békés vár-megyében egyedül pedig az ország kubikosainak több, mint egyhete-de.

A Békés vármegyében élő kubi-kosmunkások és azok családtag-jainak együttes száma városenként és községenként a következőképpen oszlik meg:

Endrődön 1136, Békésszentandrá-son 867, Békésen 659, Gyulán 426, Gyomán 291, Körösladányban 139. Békéscsabán 135, Ócsodón pedig 131 kubikosmunkás és annak eltartásá-ra szoruló családtag él.

Utonállás Békéscsabán, a Vasvári-utcában

Kiraboltak egy kereskedőt

A rendőrség már el is fogta a tetteseket

Vakmerő rablás történt az elmúlt éjjel Békéscsabán, amelynek áldo-zata Zelenyánszki András békés-csabai piaci árús, Vasvári-utca 1. szám alatti lakos. Zelenyánszki ügy éjjeltájban hazafelé igyekezett s amikor lakása közelébe ért, két előtte ismeretlen férfi rátámadt, majd a földreterpérték, lefogták és mindenéből kifosztolták. Az uton-állók ellopták pénztárcáját a pénzzel együtt, azonkívül zsebkését, ön-gyújtóját, szóval az összes nála le-vő tárgyakat. Ezután a támadók, mint akik jól végezték dolgukat, ott-hagyták Zelenyánszkit és eltűntek az éj sötétségében.

A váratlan támadástól meglepő-dött Zelenyánszki azonnal össze-szedte magát és megtette feljelen-tését a rendőrségen a rablás ügyé-ben.

A rendőrség a nyomozást nyom-ban megindította, amely hamarosan eredménnyel is járt, amennyiben annak során a tetteseket Szalajda György 38 éves és Juhász Pál 32 éves felsőnyomási lakosok szemé-lyében elfogta és őrizetbe vette. Náluk a bűnjeleket megtalálták és lefoglalták. Az eljárást megindítot-ták ellenük.

Megalakult a baromfi-árak ellenőrzésének helyi bizottsága

Lapunk tegnapi számában rész-letesen beszámoltunk arról, hogy a külkereskedelmi hivatal, hogy a külföldre exportáló cégek esetle-ges uzsorájától megvédje a kis-gazdákat, piacról-piacra megállá-pítja azt a legminimálisabb árat, melyen alul a cégek nem vehetnek aprójszágokat.

Mint most értesülünk, a Békés-vármegyei Gazdasági Egyesület már régebben arra kérte a külkereske-delmi hivatalt, hogy adjon enge-délyt egy helyi bizottság megalakí-tására, melynek főfeladata a ba-romfiárak ellenőrzése lenne.

A külkereskedelmi hivatal ma-gáévá tette a Békésvármegyei Gaz-

dasági Egyesület eszméjét s a kö-zelmúltban megküldte engedélyét a helyi bizottság megalakulásához.

A baromfi-árakat ellenőrző bi-zottság meg is alakult s annak tag-jai a következők lettek: Zahorán Pál gazdasági tanácsos, városi gaz-dasági intéző a város részéről, Tass Ferenc a felső mezőgazdasági is-kola igazgatója, Veres András és Maczák Mihály a gazdák részéről, míg a Schneider-céget Goldberger István, a Grigolon céget pedig Ko-kavecz György képviselik a bizott-ságban.

A bizottságnak az árak ellenőrzé-sén kívül feladata az is, hogy a gazdákat időnként informálja ar-ról, hogy mikor mely állatokat hoz-zák a piacra.

A helyi bizottság máris közli a gazdákkal, hogy december elején a pulykáknak csak kis hányadát (30%-át) hozzák a piacra. A beho-zott mennyiségből 20—30 százalék legyen csak kakas. Január elsejé-től már lényegesen több pulykát lehet piacra hozni, mert a pulyka-vásárlás időnye január. A behozott mennyiségnek 70—80 százaléka le-gyen kakas. Január 20-ika után a kakas ismét csak 20—30 százalé-kát tegye ki a piacra hozott meny-nységnek.

Gyöngytyúkot csak december kö-zepé után hozzanak a gazdák pi-acra, mert csak akkor lesz jó ára. Jelenleg kár a gyöngytyúkot be-hozni, mert iránta nincsen keres-let.

Közli a helyi bizottság azt is a gazdákkal, hogy minden esetben csak javított állatot hozzanak pi-acra, mert a sovány, gyenge ál-lalot az exportőrök nem veszik meg.

A külkereskedelmi hivatal min-den kedden és minden pénteken leküldi a minimális baromfi-ára-kat a munkásközvetítő hivatalnak. A leküldött árjegyzéket kifüggesz-tik a népházra, hogy minden kis-gazda megtekinthesse azt. Azonki-vül az árjegyzéket az exportáló-cégek is kötelesek kifüggeszteni s a »Körösvidék« is közli azt minden kedden és pénteken, hogy a kis-gazda-közönség előre megtudja: melyik baromfinak mennyi az a minimális ára, melyen alul az ex-portőrök nem vásárolhatják meg.

„A nagymama” a Városi Színházban

A békéscsabai Ev. Leányegyesü-let közismert elsőrangú műkedvelő gárdája a jótékonyság nevében szí-nielőadást rendez december 2-án, este 8 órai kezdettel a Városi Szín-házban. Csiky Gergely 3 felvoná-sos bájos vígjátékát: »A nagyma-ma«-t adják elő. Nagyban folynak a próbák, a rendezőség mindent el-követ, hogy a közönség egy kelle-mesen eltöltött est emlékével távoz-zék a színházból és emellett fillé-reivel jótékonyságot is gyakoroljon, mert az est tiszta jövedelmét a kór-házi szegénysorsú betegek kará-csonyi megajándékozására fordít-ják. Helyárak: 1 P-től 40 fillé-rig. A rendezőség reméli, hogy ilyen filléres helyárak mellett zsű-foltság megtelik a színház.

— A Szociális Misszió Társulat felkéri mindazokat, akik Szent Er-zsébet szeretet-estélyen f. hó 24-én este 9 órakor az Iparosszékházban résztvenni óhajtanak, szíveskedjenek a belépődíj szolgált ruhá-neműt a járásbíróság 11. sz. szo-bájában csütörtök délután 3 órá-tól pénteken, szombaton egész nap beszolgáltatni. Vezetőség.

A békéscsabai meteorológiai megfigyelés jelentése 1934. november 21-én délelőtt

Hőmérséklet 10 C°
Hőmérséklet 75 C°
A föld hőmérséklet -35 C°
Csapadék mm.
Légnyomás mm.

A budapesti meteorológiai intézet

Várható időjárás: Következő 24 órára: Északi szél, felhős, keleten felhős, kisebb fűtő eső, vagy hó, mérséklet alacsony, lényegesen.

Angol font	17'05—17'33
100 Dollár	342.40—346.40
100 Holland	232.20—234.20
109 Német	136'00—137'60
100 Cseh k	14'02—14'20
100 Dinár	7'80—8'30
100 Leu	3'42—3'44
100 Lira	29'90—30'20
100 Francia	22'30—22'50
100 Svájci	110'70—111'60

77 kg. tv. b	15'70—16'00
78 kg. tv. b	15'85—16'10
79 kg. tv. b	16'00—16'30
80 kg. tv. b	16'10—16'50
Rozs	11'70—11'80
Takarmány	13'90—14'00
Tengeri	9'80—9'90
Zab	13'90—14'00
Korpa	10.40—10'50
Sörárpa	16'00—17'10

Helyi piac: Az irántal, forgalom csendes.

Helyi piac: Az irántal, forgalom csekély. A rakhoz viszonyítva a 10. rozs 10, tengeri 10 filléres mázsánként.

Ferencvárosi vásár: Árak: 55—60 közép 68—81—82.

Békéscsabai árak:

1934. november 21.	
Piros 80 k	15'00—15'30
Takarmány	12.40—12'80
Szemesz	9'00—9'30
Szemesz	9'00—9'30
Csövesten	7'20—7'80
Zab	11'00—11'50
Korpa	9'50—10'00
Pohár	13'00—13'50
Köles	9'00—9'30
Tökmsz	17.00—17'50
Rapce	18'00—18'50
Lucerna	1'15—1'30

A békéscsabai állatárak: 1934. november 21.

Borju kg	55—62
Marha vad	30—36
Hízott sert	54—64
Sovány sert	70—85
Sovány sert	36—45
Választott	8—12
Hízott liba	70—75
Hízott ruc	80—95
Csirke sü	75
Csirke ruc	80
Tyuk	75
Pulyka	50—60
Gyöngyty	80—95
Tojás dar	7 1/2—8
Széna má	6'00—7'00
Szalma	2'00

CSABA MOZGÓ

7 szelvényes bérlet 20% árked-vezménnyel válható

Nov. 21-22, szerda 1/25, 1/27, 1/29, csütörtök 1/27, 1/29.

Szerdán a fél 5 órai előadás zóna!

Egy asszony, akiről beszélnek

JOHN BOLES
ANN HARDING (A barátnő).
Két szerelmes ember története.

Hiradó

Békéscsaba m. város polgármestere
6923—1934. ikt. sz.

Hirdetmény

Békésvármegye Törvényhatósági Bizottsága az összes választók közül választandó bizottsági tagok választásának határnapját 1934. évi november hó 25 ére (vasárnap) tűzte ki.

A törvényhatósági választások szempontjából Békéscsaba megyei város 3 választókerületet alkot, melyek miadegyike 10 tagot választ, kik közül a sorrendben a legtöbb szavazatot nyert 5 tag rendes tagja, míg a másik 5 tag póttagja lesz a törvényhatósági bizottságnak.

A választás reggel 9 órától este 8 óráig megszakítás nélkül tart és a szavazás az országgyűlési képviselőválasztásokra megállapított 14 szavazókörben titkosan a hivatalból rendelkezésre bocsátott szavazólapok útján történik. A választójogot csak személyesen lehet gyakorolni és csak annak, aki a választói névjegyzékbe fel van véve.

A kitöltött szavazólapokat a választó akként köteles összehajtani, hogy a nevek belül legyenek és azok az összehajtogatás után kívülről ne legyenek olvashatók. Az összehajtott szavazólapot az e végből elhelyezett urnába sajátkezüleg kell bedobni.

A törvényhatósági bizottság tagjává pedig csak azt a férfit lehet megválasztani, aki a választás időpontjában a névjegyzékbe fel van véve és 30. életévét betöltötte s bárhol bármilyen állami egyenes adót, vagy a törvényhatóság területén községi adót fizet.

A választók, a szavazás megkezdése előtt, a szavazatszedő küldöttség mellé négy bizalmiférfit jelölhetnek ki.

Az I. törvényhatósági választókerület

elnöke Korossy László, helyettes elnöke dr. Orosz István ügyvéd.

Ezen választókerületbe tartoznak az országgyűlési képviselőválasztásokra nézve megállapított I., II., III., IV. és X. szavazókörök az alábbi területi beosztással:

I. szavazókör

Ide tartoznak: Batthyányi, Bethlen, Corvin, Csorba, Damjanich, Hlosvay, Kastély, Kisfaludy, Kölcsey, Lehel, Vajda, Wesselényi, Zsilinszky-utcák egészben, Bánszky-utca páratlan oldala, Felsőkörös-sor a 13. sz. háztól végig, Horthy Miklós-ut páros oldala 2—22 számig, Ujkigyósi-ut páratlan oldala 1—7 házzámig, páros oldala pedig a 2—12 házzámig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke Saguly József tanár, helyettes elnöke Drienyovszky János, tag Grexa György tanító, póttag Kilká János gazda.

A szavazás helye: I. ker. Zsilinszky-utca 34. sz. a. ev. iskola.

II. szavazókör

Ide tartoznak: Aradi, Arany, Bánát, Csányi, Cél, Egressy, Erkel, Kereki-sikátor, Klapka, Honvéd, Révai, Szemere, Temető sor, Thessedik, Ujsor, Virág, Vozárik-utcák egészben, Horthy Miklós-ut páros oldala a 24. házzámától végig és az Ujkigyósi-utca páratlan oldala a 9. házzámától végig, valamint a páros oldala a 14. házzámától végig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Romváry Iván ügyvéd, helyettes elnök vitéz Kovács Jenő,

A kiadásért felelős Uhrin János.

tag Lepény Tamás, póttag Pallay Dezső kereskedő.

A szavazás helye: I. ker. Révai-utca 14. sz. a. áll. el. iskola.

III. szavazókör

Ide tartoznak: Ferencz József-tér, Gábor Áron, Haan, Katona, Lepény, Munkácsy, Petőfi, Puska por-u., Szigligeti-u. és Wlassics utcák egészben, Andrassy-ut páros oldala, a MÁV. és az AEGV. pályaudvarok, Apponyi-u. páratlan oldala, Bánszky-utca páros oldala, Felsőkörös sor 1—11 házzámig, Horthy Miklós-ut páratlan oldala.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Prónai Ernő ügyvéd, helyettes elnök Jaczina István, tag Kiszely Pál építész, póttag Havran Lajos asztalos.

A szavazás helye: II. ker. Gábor Aron-utcai áll. elemi óvoda.

IV. szavazókör

Ide tartoznak: Beliczey, Hunyadi, Ihász, Irányi, Kizizi, Kossuth-tér, Lenkey, Ór, Széchenyi, Szemán-sor, Szt. István-tér, Tátra, Tinódy, Gyóni Géza-utcák egészben, az Andrassy ut páratlan oldala, Apponyi-utca páros oldala, Illésházy utca páros oldala, Jókai-utca páratlan oldala 1—21/a házzámig, a páros oldala 2—20 házzámig, Kazinczy-utca páratlan oldala 1—1/a házzámig és a páros oldala 2—4 házzámig, Kiss Ernő-utca páratlan oldala, Luther-utca páros oldala, Prónay-utca páratlan oldala 1—17 házzámig és a páros oldala 2—22 házzámig, Trefort-utca páratlan oldala 5—17 házzámig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Weisz Frigyes, helyettes elnök dr. Török Béla, tag Birkenhauer Mihály, póttag Varga Mihály.

A szavazás helye: II. ker. Városháza 44. számú szobája (javadalmi hivatal).

X. szavazókör

Ide tartoznak: Az egész VI. közigazgatási kerület. Árpád-sor, Aulich, Ady Endre, Bajza, Berzsenyi, Berthóty-tér, Breznayik, Deák, Degré, Forgách, Gyulai, Kálvin, Kelti-sor, Ligeti-szöllők, Nádas-sor, Perényi, Réthy, Szilágyi Dezső, Szöllő, Thurzó, Telep, Urszinyi Dezsőné, Vandháti-ut és Zsilip-utcák egészben.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Holländer Lipót, helyettes elnök Terebes János, tag Lipták György, póttag vitéz Szöllősy József.

A szavazás helye: VI. M. kir. áll. leányliceum, (Deák-utca).

A II. törvényhatósági választókerület

elnöke dr. Uhrin Károly, helyettes elnöke dr. Szilassy Antal.

Ezen választókerületbe tartoznak az országgyűlési képviselőválasztásokra nézve megállapított V., VI., VII., VIII. és IX. szavazókörök az alábbi területi beosztással:

V. szavazókör

Ide tartoznak: Inkey, Kisszik, Millenium, Nagy Antal, Rákóczi, Szabolcs, Szerdahelyi, Szigetvári, Sziv, Tolnay, Tomory-utcák egészben, Illésházy utca páratlan oldala, Jókai-utca páratlan oldala 23. házzámától végig és a páros oldala 22. házzámától végig, Kazinczy u. páratlan oldala a 3—29. házzámig és a páros oldala 6—36. házzámig, Prónay-utca páratlan oldala a 19. házzámától végig és a páros oldala 24. házzámától végig, Lázár-utca páros oldala, a Luther ut-

ca páratlan oldala 9. házzámától végig, a gr. Tisza István-ut páros oldala 6. házzámától végig, Trefort-utca páratlan oldala 19. házzámától végig és a páros oldal.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Biró Emil, helyettes elnöke Molnár János igazgató, tag Bohus László tanító, póttag Bohus M. András.

A szavazás helye: III. Luther u. 1. sz. a. ev. iskola

VI. szavazókör

Ide tartoznak: Bánom, Hatház, Horváth, Kistabáni, Nap, Percel, Szt. László, Sziraka, Vigasz-utcák egészben, Baross utca páros oldala, Berényi ut páros oldala, Csillag-utca páratlan oldala 1—5 házzámig és a páros oldal 2—10 házzámig, Dugonics-utca páratlan oldala, Lázár-utca páratlan oldala, Luther utca páratlan oldala 1—7 házzámig, Munkás-utca páratlan oldala 1—5 házzámig és a páros oldalból a 2. házzám, Szt. Imre-utca páratlan oldala, gr. Tisza István-ut páratlan oldala 1—19 házzámig és a páros oldala 2—4 házzámig, Zöldfa-utca páratlan oldala és a Zrinyi-utca páros oldalától a 2. házzám.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Uhrin László ügyvéd, helyettes elnöke Lukovicszy Endre, tag Petrovsky István, póttag Péli Mihály.

A szavazás helye: Gróf Tisza István ut 13. sz. a. ev. iskola.

VII. szavazókör

Ide tartoznak: Bulcs, Csengeri, Czuczor, Déli-sor, Dombos, Északi sor, Hold, Kápolna, Károlyi, Kemény, Kezay, Körösi, Lahner, Lorántffy, Mokry, Péky, Sopronyi, Szentmiklósi, Vasvári, Wetter utcák egészben, Dugonics u. páros oldala, Kazinczy u. páratlan oldala 31. házzámától végig és a páros oldala 38. házzámától végig, Szent Imre-utca páros oldala, gr. Tisza István-ut páratlan oldala 21. házzámától végig és a Zöldfa utca páros oldala.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Reisz József, helyettes elnök Mester István r. kath. tanító, tag Román Pál tanító, póttag Laurinyecz János.

A szavazás helye: gróf Tisza István u. 31. sz. a. r. kath. iskola.

VIII. szavazókör

Ide tartoznak: Achim. L. András, Alsókörös-sor, Bocskay, Cokonay, Eötvös, Földvár, Garay, Gutenberg, Kapiszirán, Reményi, Reök, Sarkatyu, Szerencs, Telekay, Urszinyi, Zsiros u egészben, Baross-utca páratlan oldala, Békési-ut páratlan oldala, Berényi-ut páratlan oldala 1—17 házzámig, Kiss Ernő utca páros oldala, Tanyák: Kirét, Kismegyer 1—77. tanyaszámig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Sailer Ferenc ügyvéd, helyettes elnök ifj. Veress András, tag Zsiros Pál (Baross-utca 8), póttag Zilák György.

A szavazás helye: IV. Baross-utca 3. sz. a. iparostanonciskola

IX. szavazókör

Ide tartoznak: Balassa, Bezeredy, Gellért, Hajnal, Hal, Halász, Haruckern, Hegedüs, József, Kirét, Liszt, Nyárfa, Pulszky, Salamon, Sas, Sip, Veres, Vörösmarty, Wenckheim-utcák egészben, Békési-ut páros oldala, Berényi-ut páratlan oldala a 19. házzámától végig, Csillag utca páratlan oldala a 7. házzámától végig és a páros oldala 12. házzámától végig, Munkás-utca páros oldala 4. házzám-tól végig, Zrinyi-utca páratlan ol-

dala 1—15. házzámig és a páros oldal 4. házzámától végig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Padrah Kálmán, helyettes elnök Aradszky György, tag Pepó György tanító, póttag Martincsek Mátyás szücs.

A szavazás helye: IV. Berényi-utca 29. sz. a. ev. iskola

A III. törvényhatósági választókerület

elnöke dr. Horváth Ferenc ügyvéd, helyettes elnöke dr. Czibesz Alfonz ügyvéd

Ezen választókerületbe tartoznak az országgyűlési képviselőválasztásokra nézve megállapított XI., XII., XIII. és XIV. szavazókörök az alábbi területi beosztással:

XI. szavazókör

Ide tartoznak: Darányi-sor, Gyár, Hargita, Horánszky, Kereki földek, Ludvig, Lajta, Máriaassy, Mátyás király, Mikes, Mikszáth, Nagy Sándor, Povázsay Máté, Reviczky, Tancsics, Suck Kálmán, Szepesi, Wagner utcák egészben, Bessenyei-utca páratlan oldala, Orosházi-út páros oldala és a páratlan oldal 1—31. házzámig, Tanyák: Fúrjes, Felsőtelek, Kerekegyháza az 1475—1921. tanyaszámig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke Tanti József, helyettes elnök Román István főkönyvelő, tag Breznay Imre tanító, póttag Zsilinszky Gyula MÁV segédtiszt.

A szavazás helye: V. Orosházi-utca 49. sz. a. áll. elemi iskola.

XII. szavazókör

Ide tartoznak: Báthory, Bem, Beresényi, Boczkó, Csáky, Egyház, Franklin, Gyöngyösi, György, Jósika, Kassai, Kolozsvári, Könyves, Kun, Madách, Levente, Pozsonyi, Rákossy Jenő, Rothermere, 101-es, Szélső sor, Thököly, Toldi, Tompa, Zsigmond utcák egészben, Bessenyei-utca páros oldala, Orosházi-út páratlan oldala 33. házzámától végig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke dr. Heim Ferenc ügyvéd, helyettes elnök Benedek Pál, tag Vásárhelyi János tanító, póttag Menyhart János.

A szavazás helye: V. Orosházi-út. Községháza.

XIII. szavazókör

Ide tartoznak: Soprony, Felsőnyomás, Nagymegyer, Szentmiklós, Kismegyeri tanyák 78—773. tanyaszámig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke Milyó János tanító, helyettes elnök Taub Albert intéző, tag Korcsok István, póttag Laurinyecz Pál.

A szavazás helye: Szentmiklós pusztá, Rosenthal-major.

XIV. szavazókör

Ide tartoznak: Alsónyomás, Fényesi szöllők, Kastélyi szöllők, Felsővégi legelő, Nagyrét, Vandhát, Sikkonyi tanyák 774—1001-ig, továbbá 1341—1474-ig és végül az 1922—2401 tanyaszámig, vagyis végig.

Itt a szavazatszedő küldöttség elnöke Ványa Vilmos ig. tanító, helyettes elnök vitéz Bocskoy András igazgató, tag Harkó János korcsmáros, póttag Fischer Imre könyvkötő.

A szavazás helye: II. Kossuth-tér 6. sz. a. róm. kath. iskola.

Békéscsaba, 1934. nov. 16.

Dr. Orosz István v. Jánossy Gyula
az I. th. vál. ker. elnöke polgármester

Uhrin Károly Dr. Horváth Ferenc
az II. th. vál. ker. elnöke az III. th. vál. ker. elnöke

Kiadja és nyomtatja a Körösvidék Rt.